

Distr.
GENERAL

S/PRST/1995/40
19 August 1995
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



بيان من رئيس مجلس الأمن

في الجلسة ٣٥٦٨ لمجلس الأمن المعقودة في ١٩ آب/أغسطس ١٩٩٥، أدلى رئيس مجلس الأمن بالبيان التالي، فيما يتصل بنظر المجلس في البند المعنون "قوة الأمم المتحدة للحماية":

"يشعر مجلس الأمن ببالغ القلق إزاء محتويات رسالة الأمين العام المؤرخة ١٧ آب/أغسطس ١٩٩٥ (S/1995/707) بشأن استمرار العقوبات التي تحول دون قيام قوة الرد السريع المنشأة بموجب القرار ٩٩٨ (١٩٩٥) المؤرخ ١٦ حزيران/يونيه ١٩٩٥ بأداء مهامها ووزع هذه القوة.

"وفي هذا الصدد يعيد مجلس الأمن تأكيد أن قوة الرد السريع تشكل جزءاً لا يتجزأ من قوات الأمم المتحدة للسلم/قوة الأمم المتحدة للحماية وأن وزعها مسألة ذات أهمية حيوية لتعزيز ما لقوة الأمم المتحدة للحماية من قدرة على الاضطلاع بولايتها في جمهورية البوسنة والهرسك. ويشاطر المجلس الأمين العام رأيه القائل بأن الاتفاقات القائمة بشأن مركز القوات تشكل أساساً مناسباً وكافياً لوجود قوات الأمم المتحدة للسلم/قوة الأمم المتحدة للحماية، بما في ذلك قوة الرد السريع.

"ويشعر المجلس ببالغ القلق إزاء الآثار المترتبة على استمرار العقوبات التي تحول دون أداء قوة الرد السريع لمهامها في فعالية بعثة الأمم المتحدة في جمهورية البوسنة والهرسك. ويطلب المجلس إلى حكومة جمهورية كرواتيا وحكومة جمهورية البوسنة والهرسك العمل فوراً على إزالة جميع العقوبات وعلى الالتزام بتعهدات واضحة بشأن حرية الانتقال وتوفير المرافق اللازمة لقوة الرد السريع، كي تستطيع بذلك أداء مهامها دون مزيد من التأخير. ويطلب المجلس كذلك إلى الحكومتين المذكورتين أن تقوما بإزالة أي صعوبات متبقية مع السلطات المختصة في الأمم المتحدة ضمن إطار الاتفاقات القائمة بشأن مركز القوات.

"ويؤيد مجلس الأمن تماماً الجهود التي يبذلها الأمين العام بشأن هذا الأمر وسوف يتناول هذه المسألة مرة أخرى في ضوء تقرير آخر يطلب مجلس الأمن إلى الأمين العام تقديمه في موعد لا يتجاوز ٢٤ آب/أغسطس ١٩٩٥."
